

info@swisspel.ch  
www.swisspel.ch

The background features several light gray silhouettes of people. Various red accessories are placed on or near these silhouettes: a red belt on the left, a red bag on a person in the upper center, a red strap on a person in the middle right, a large red umbrella on the bottom left, and a red book on the bottom right.

**Sonntag, 24. September bis  
Dienstag, 26. September 2017**

**S W I S S**  

---

**P E L**

## Messeadresse / Adresse du salon

SWISSPEL, Riedstrasse 14, CH-8953 Dietikon

## Öffnungszeiten / Heures d'ouverture

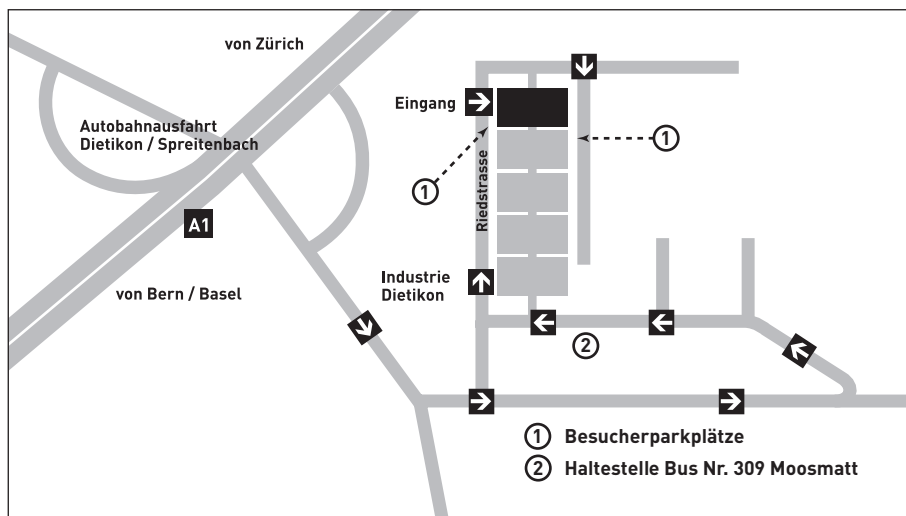
9.00 – 18.00 h; letzter Tag bis 17.00 h / dernier jour jusqu'à 17.00 h

## Sekretariat / Secrétariat

SWISSPEL, Monica Erb, Hagenmatt, CH-5637 Geltwil

Telefon +41 56 664 72 26, Fax +41 56 664 72 27

info@swisspel.ch, www.swisspel.ch



## Parkplätze / Parking

Eingang Riedstasse 12/14 oder hinter dem Haus stehen gratis zur Verfügung. Bitte den Parkausweis sichtbar und ausgefüllt ins Fahrzeug legen. Sie können ihn auf unserer Homepage downloaden.

Près de l'entrée 12/14 ou derrière le bâtiment gratuitement à votre disposition. S'il vous plaît poser le billet de stationnement bien visible dans la voiture. Téléchargement de la page d'accueil.

## Taxi

Taxifahrten von SBB Dietikon werden durch Vorweisung der Quittung im Bistro zurück erstattet.

Les courses en taxi depuis la gare CFF Dietikon seront remboursées sur présentation de la quittance au Bistro.

## Busfahrplan / Horaire des bus

www.zvv.ch

**agentur INK GmbH**

Postfach 61  
CH-6314 Unterägeri  
Telefon +41 41 752 11 22  
Fax +41 41 752 11 21  
ink@agentur-ink.ch  
www.agentur-ink.ch  
**GABS, Picard, WINDROSE**

---

**Coradi AG**

Im Schörli 5  
CH-8600 Dübendorf  
Telefon +41 43 355 14 00  
Fax +41 43 268 04 30  
info@coradiag.com  
www.coradiag.com  
**GO Travel, tagger, Victorinox**

---

**CPC Betriebs AG**

Unterdorfstrasse 11  
CH-4658 Dänikon  
Telefon +41 62 291 10 42  
info@cpcbetriebsag.ch  
www.i-clip.ch  
**i-clip**

---

**Das Frauenzimmer – die Agentur**

Martina Czizsek  
Donauwörtherstrasse 27/a/7/7  
A-2380 Perchtoldsdorf  
Telefon +43 699 137 40002  
modeagentur.czizsek@gmail.com  
**Abbacino**

**DELSEY Reiseartikel u.  
Lederwaren GmbH**

Oehleckerring 13  
D-22419 Hamburg  
Telefon +49 40 644 21 05 -0  
Fax +49 40 644 2105-11  
wolfgang.fleitz@delsey.com  
www.delsey.com  
**DELSEY**

---

**EM-EL Collection GmbH**

Gewerbestrasse 6  
CH-4105 Biel-Benken  
Telefon +41 61 721 39 40  
Fax +41 61 721 39 41  
info@em-el.ch  
www.em-el.ch  
**EM-EL Collection**

---

**Handelsagentur Fleitz**

Käthe-Kollwitz-Strasse 10  
D-79111 Freiburg  
Telefon +49 761 478 78 38  
Fax +49 761 478 78 39  
Mobil +49 171 811 68 00  
handelsagentur.fleitz@t-online.de  
**Arcadia, DELSEY, Esquire, Estelle  
bei LederArt, Gianni Conti, Pavini**

**Hathi GmbH**

Sonja Tedesco  
Försterhausstrasse 6a  
CH-8500 Frauenfeld  
Mobil +41 79 458 75 04  
sonja@hathi.ch  
www.hathi.ch  
**Hathi Foulard**

---

**Hälg Markenschuhe AG**

Alpsteinstrasse 83  
9100 Herisau  
Telefon +41 71 544 55 10  
Fax +41 71 544 55 19  
info@haelg-schuhe.ch  
www.haelg-schuhe.ch  
**bag in bag, EMILY & NOAH,  
MAESTRO, sina jo, WAIPUNA**

---

**JUMP**

Swiss Bag Company Sàrl  
Route de Pafouer 3  
CH-3975 Randogne  
Telefon +41 27 480 30 20  
Fax +41 27 480 30 21  
info@swissbags.ch  
www.swissbags.ch  
**Dot-Drops, Jump**

---

**Lady Lederwarenfabrik AG**

St.Gallerstrasse 18  
CH-8500 Frauenfeld  
Telefon +41 52 728 08 90  
Fax +41 52 728 08 91  
Telefon Swisspel +41 44 741 53 63  
info@lady.ch, info@0714.ch  
www.lady.ch, www.0714.ch  
**07 14 – mehr als normal**

---

**Mena GmbH**

Via alle Gerre 1  
CH-6596 Gordola  
Telefon +41 91 780 06 50  
Fax +41 91 780 06 51  
Mobil +41 79 254 05 01  
info@bluemex.ch  
**bluemex, CapoMarca, MENA**

---

**Moda ValBuena**

Michael Wohlgensinger  
Aufeld 2  
CH-9607 Mosnang  
Telefon +41 71 920 07 36  
info@valbuenabolsos.com  
www.modavalbuena.com  
**ValBuena**

---

**MODERN BUSINESS SERVICE**

Susanna Zlabinger  
Berggasse 53  
A-2391 Kaltenleutgeben  
Telefon +43 664 301 03 17  
office@mbs-zlabinger.at  
**GIGI FRATELLI**

**my-brands.ch AG**

Rolf Schneider  
Postfach 12  
CH-3507 Biglen  
Telefon +41 31 701 14 93  
Fax +41 31 701 02 55  
Mobil +41 79 210 12 40  
rolf@my-brands.ch  
www.zwei-bags.ch

**ZWEI**

---

**Nika Trade**

Hauptstrasse 36  
CH-4132 MuttENZ  
Telefon +41 61 462 04 25  
Fax +41 61 462 04 03  
Mobil +41 79 311 96 64  
info@nikatrade.ch  
www.nikatrade.ch  
**NIKA, Della Mae, DUKE, NIKA RED LABEL, b.belt, Vanzetti, Selection by Vanzetti, Strong Desert Vintage, Another Bag, Montgomery, Montgomery Wanna Haves, Montgomery Must Haves, Different**

---

**Ritas Schirmwelt AG**

Rita Brodmann  
Hunyadigässli 4a  
CH-3400 Burgdorf  
Telefon +41 34 422 44 00  
rita@ritasschirmwelt.ch  
www.ritasschirmwelt.ch  
**Von Lilienfeld, Guy de Jean, Chantal Thomass, Jean Paul Gaultier, Pasotti, Pierre Vaux**

**Samary AG**

Postfach 191  
CH-5080 Laufenburg  
Telefon +41 62 874 07 07  
Fax +41 62 874 09 07  
info@herbert-schmidt-ag.com

**Reisenthel**

---

**Samsonite AG**

Riedstrasse 14  
CH-8953 Dietikon  
Telefon +41 61 206 91 91  
Fax +49 221 92164155  
Fax Swisspel +41 44 741 50 56  
info.switzerland@samsonite.com  
www.samsonite.ch  
www.americantourister.ch  
**American Tourister, Disney by Samsonite, Gregory, Hartmann, Lipault, Samsonite**

---

**Stratic Lederwaren****Jacob Bonifer GmbH**

Kasseler Strasse 14  
D-63110 Rodgau  
Telefon +49 6106 84930  
Fax +49 6106 849350  
Mobil +49 151 550 40767  
jsattler@stratic.de  
www.stratic.de

**Stratic**

**Strotz AG Schirmfabrik**

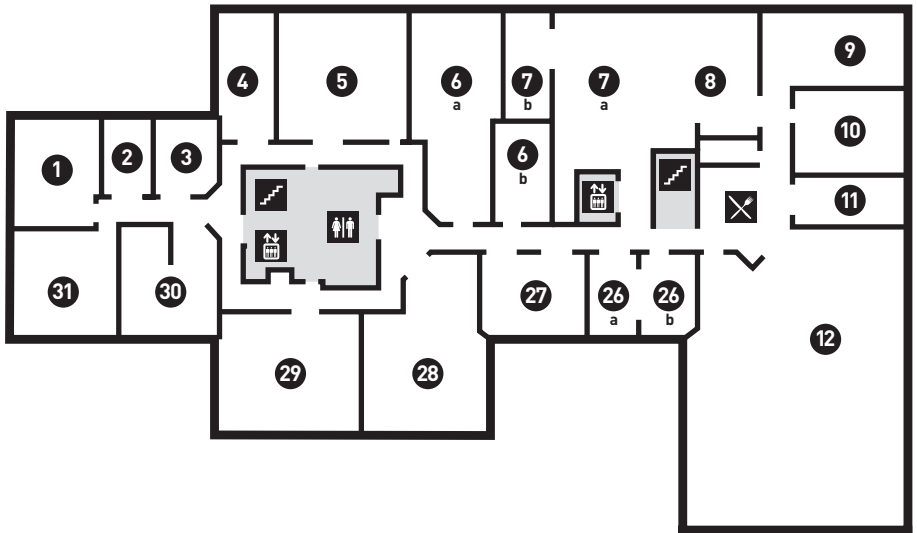
Herrenackerstrasse 16  
CH-8730 Uznach  
Telefon +41 55 285 97 00  
Fax +41 55 285 97 09  
info@strotz.ch  
www.strotz.ch

**Knirps, Strotz, s.Oliver umbrella**

**Swiss Bag Company Sàrl**

Route du Pafouer 3  
CH-3975 Randogne  
Telefon +41 27 480 30 20  
Fax +41 27 480 30 21  
info@swissbags.ch  
www.swissbags.ch

**Hedgren, Swissbags, SW41,  
SW41BAGS**



- 1 Ritas Schirmwelt AG
- 2 Moda ValBuena, Michael Wohlgensinger
- 3 Handelsagentur Fleitz
- 4 Samary AG
- 4 CPC Betriebs AG
- 5 JUMP – Swiss Bag Company Sàrl
- 6a Swiss Bag Company Sàrl
- 6b Hälg Markenschuhe AG
- 7a agentur INK GmbH
- 7b agentur INK GmbH
- 8 Strotz AG
- 9 Lady Lederwarenfabrik AG
- 10 Hathi GmbH, Sonja Tedesco  
my-brands.ch AG, Rolf Schneider  
Modern Business Service, Susanna Zlabinger  
Handelsagentur Czizsek
- 11 Stratic GmbH
- 12 Samsonite AG
- 26a EM-EL GmbH
- 26b Mena GmbH
- 27 Hälg Markenschuhe AG
- 28 Coradi AG
- 29 Nika Trade
- 30 Handelsagentur Fleitz
- 31 DELSEY



**0714 – mehr als normal**

Lady Lederwarenfabrik AG

**Abbacino**

Handelsagentur Czizsek

**American Tourister**

Samsonite AG

**Another Bag**

Nika Trade

**Arcadia**

Handelsagentur Fleitz

**b.belt**

Nika Trade

**bag in bag**

Hälg Markenschuhe AG

**bluemex**

Mena GmbH

**CapoMarca**

Mena GmbH

**Chantal Thomass**

Ritas Schirmwelt AG

**Della Mae**

Nika Trade

**DELSEY**

Reiseartikel und Lederwaren GmbH  
Handelsagentur Fleitz

**Disney by Samsonite**

Samsonite AG

**Different**

Nika Trade

**Dot-Drops**

JUMP – Swiss Bag Company Sàrl

**DUKE**

Nika Trade

**EM-EL Collection**

EM-EL Collection GmbH

**EMILY & NOAH**

Hälg Markenschuhe AG

**Esquire**

Handelsagentur Fleitz

**Estelle bei LederArt**

Handelsagentur Fleitz

**GABS**

agentur INK GmbH

**Gianni Conti**

Handelsagentur Fleitz

**GIGI FRATELLI**

Modern Business Service

**GO Travel**

Coradi AG

**Gregory**

Samsonite AG

**Guy de Jean**

Ritas Schirmwelt AG

**Hartmann**

Samsonite AG

**Hathi**

Hathi GmbH

**Hedgren**

Swiss Bag Company Sàrl

**i.clip**

CPC Betriebs AG

**Jean Paul Gaultier**

Ritas Schirmwelt AG

**Jump**

JUMP – Swiss Bag Company Sàrl

**Knirps**

Strotz AG Schirmfabrik

**Lipault**

Samsonite AG

**Maestro**

Hälg Markenschuhe AG

**MENA**

Mena GmbH

**Montgomery**

Nika Trade

**Montgomery Must Haves**

Nika Trade

**Montgomery Wanna Haves**

Nika Trade

**NIKA**

Nika Trade

**NIKA RED LABEL**

Nika Trade

**Pasotti**

Ritas Schirmwelt AG

**Pavini**

Handelsagentur Fleitz

**Picard**

agentur INK GmbH

**Pierre Vaux**

Ritas Schirmwelt AG

**Reisenthal**

Samary AG

**Samsonite**

Samsonite AG

**Selection by Vanzetti**

Nika Trade

**sina jo**

Hälg Markenschuhe AG

**s.Oliver umbrella**

Strotz AG Schirmfabrik

**Stratic**

Stratic Lederwaren J. Bonifer GmbH

**Strotz**

Strotz AG Schirmfabrik

**Strong Desert Vintage**

Nika Trade

**Swissbags**

Swiss Bag Company Sàrl

**SW41**

Swiss Bag Company Sàrl

**SW41BAGS**

Swiss Bag Company Sàrl

**Tagger**

Coradi AG

**ValBuena**

Moda ValBuena

Wohlgensinger Michael

**Vanzetti**

Nika Trade

**Victorinox**

Coradi AG

**Von Lilienfeld**

Ritas Schirmwelt AG

**WAIPUNA**

Hälg Markenschuhe AG

**WINDROSE**

agentur INK GmbH

**ZWEI Taschen**

my-brands.ch AG

